

A1.6.1 Życzenia urodzinowe

Auguri di compleanno



- Co śpiewają ludzie na urodzinach w Polsce?
 - Dobranoc!
 - Przepraszam!
 - Dzień dobry!
 - Sto lat!
- Co oznacza „Jeszcze raz!” w tej sytuacji?
 - Żeby kupić prezent
 - Żeby zapytać o wiek
 - Żeby iść do domu
 - Żeby zaśpiewać jeszcze raz
- Jakie życzenie wyraża „Niech żyje, żyje nam!”?
 - Żeby ktoś miał osiemnaście lat
 - Żeby ktoś żył długo i dobrze
 - Żeby ktoś był bardzo młody
 - Żeby ktoś miał urodziny jutro
- Kiedy najczęściej słychać te słowa?
 - Na urodzinach
 - W sklepie
 - Na dworcu
 - W pracy na spotkaniu

1-d 2-d 3-b 4-a

2. Leggi il dialogo e rispondi alle domande.

„Sto lat” śpiewamy na urodzinach i imieninach

„Sto lat” cantiamo ai compleanni e agli onomastici

- Szymon:** Cześć, Gosiu. To prawda, że masz dziś urodziny? *(Ciao, Gosia. È vero che oggi è il tuo compleanno?)*
- Gosia:** Tak, mam! *(Sì, è così!)*
- Szymon:** Wszystkiego najlepszego! *(Tanti auguri!)*
- Gosia:** Bardzo dziękuję! *(Grazie mille!)*
- Szymon:** Sto lat, dużo zdrowia i szczęścia! *(Sto lat — tanta salute e felicità!)*
- Gosia:** Dzięki, miło mi. *(Grazie, che carino.)*
- Szymon:** A tak z ciekawości... Ile masz lat? (nie zmieniaj tego zdania) *(E per curiosità... Quanti anni hai? (nie zmieniaj tego zdania))*
- Gosia:** Oj, przestań, Szymon! Kobiet nie pyta się o wiek. *(Oh, smettila, Szymon! Non si chiede l'età a una donna.)*

- Co Szymon mówi Gosi na urodziny?
 - Przepraszam.
 - Ile masz lat?
 - Wszystkiego najlepszego!
 - Dzień dobry.
- Dlaczego Gosia nie chce powiedzieć, ile ma lat?
 - Nie ma dziś urodzin.
 - Nie rozumie pytania.
 - Ma urodziny jutro.
 - Kobiet nie pyta się o wiek.

1-c 2-d